

Dades generals. L'empresa responsable de l'oferta English Summer Fun és Active English s.c.p. amb domicili al carrer Pallars 221 1-1,08005 Barcelona i CIF J65698367.

Serveis que s'oferten són els homologats amb l'Ajuntament de Barcelona mitjançant el protocol de la campanya d'estiu 2015 i publicats a la web <u>www.englishsummerfun.es</u>:

- Supervisió i tutoria per part dels monitors.
- Activitats segons calendari i horari.
- Material de manualitats.
- Samarreta i CD.
- Assegurança de responsabilitat civil i accidents.
- Servei de menjador.

Condicions d'inscripció. La sol·licitud d'inscripció no implica l'acceptació a priori de la matrícula. Les reserves de plaça s'entendran com a preinscripcions a l'espera de la confirmació definitiva de matrícula. Perquè un alumne quedi definitivament matriculat, és necessari que es compleixin les condicions: (1) Haver formalitzat la matrícula on-line a través de web englishsummerfun.es (2) haver rebut una còpia per email de l'acceptació de la plaça, (3) fer el pagament dins el període establert, (4) entregar el full d'inscripció firmat on figuren les condicions generals de matrícula a les persones designades. Les inscripcions són personals i intransferibles. Les modalitats de pagament i els venciments es troben detallats al full d'inscripció.

El pagament. S'ha de realitzar dins les dates indicades al full de confirmació de matrícula segons la modalitat triada.

Cancel·lació, no presentació i/o abandonament de l'activitat per part del Participant. Es considerarà anul·lada qualsevol reserva que no hagi estat formalitzada mitjançant el seu pagament en el termini indicat. Si s'anul·la la inscripció 15 dies abans de l'inici de l'activitat es retornarà el 50 % de l'import de l'activitat. El preu es considera un paquet únic indivisible i, per tant, no se'n descomptarà cap part per separat encara que un Participant decideixi no participar en alguna activitat.

Admissió i inici de l'activitat. L'inici de l'activitat és el que s'estableix en el catàleg (data i hora). Active English s.c.p es reserva el dret de no admetre alumnes que no duguin la documentació necessària (targeta sanitària, autoritzacions pertinents del seu tutor legal). En cas de malaltia infecciosa o contagiosa, Active English s.c.p. es reserva el dret de no admetre el Participant.

Normes de compliment obligat durant el desenvolupament de l'activitat. El Participant es compromet a respectar les normes relatives als horaris; normes de conducta i convivència; així com el compliment de totes les normes de caràcter general.

Assegurances. En compliment de la legislació actual, Active English s.c.p. té subscrites les pòlisses d'accidents i de responsabilitat civil requerides d'acord al demandat en el Decret 137/2003 de 10 de juny. Un exemplar d'aquestes pòlisses està a disposició de qualsevol interessat. Kids&Us no respon de possibles pèrdues de béns del Participant que no s'hagin posat sota custòdia expressa de l'organització, de manera específica.

Protecció de dades de caràcter personal. En compliment de la Llei Orgànica 15/1999, de 13 de desembre, de Protecció de Dades de caràcter personal, Active English s.c.p. informa que totes les dades que li siguin facilitades seran tractades amb estricta confidencialitat i que tan sols seran utilitzades amb el propòsit indicat en aquestes bases. L'aportació d'aquestes dades suposa el consentiment del remitent per al seu tractament. Així mateix, informem de la possibilitat d'exercir els drets d'accés, rectificació, oposició i cancel·lació en els termes establerts en la legislació vigent a la direcció de Active English s.c.p., carrer Pallars 221 1-1, 08005 Barcelona. E-mail: casals@kidsandus.net.

Utilització de la imatge dels participants. D'acord amb el dret a la pròpia imatge, regulat per la Llei 5/1982, de 5 de maig, en firmar aquestes condicions generals, el Participant o el seu representant legal autoritzen de manera expressa Active English s.c.p. perquè pugui utilitzar imatges realitzades durant l'activitat amb la finalitat de promoure-la i publicar notícies informatives a les famílies a través del blog de



la web <u>www.englishsummerfun.es</u>. El Participant i/o el seu representant legal podran revocar aquesta autorització en qualsevol moment al mail casal@kidsandus.net.

Autorització legal per a menors.

Autorització a participar en totes les activitats esportives, lúdiques i excursions que es preveuen en el programa. S'inclou les excursions que es realitzin fora el recinte escolar.

Autorització a fer desplaçaments fora del recinte amb els mitjans de transport programats per aquest fi. Tant en sortides programades com en sortides assistencials d'emergència.

Autorització a banyar-se en piscines públiques o privades, rius i llacs.

Tractament mèdic i/o quirúrgic del Participant. Autoritzo que les dades de salut del meu fill/a, que proporciono, es facin servir amb diligència, amb la finalitat de tenir-ne un bona cura i protecció, i que es cedeixin, en aquells casos pertinents, als serveis sanitaris. En cas que un Participant requereixi tractament mèdic, i sense que el personal de Active English s.c.p. hagi pogut localitzar els pares o representants legals, aquest personal quedarà autoritzat per adoptar les mesures urgents i necessàries que es considerin més oportunes per a protegir la salut del Participant, segons indicació mèdica. Les despeses assistencials, els medicaments i els trasllats no coberts per la Seguretat Social o per l'assegurança privada del Participant, aniran a càrrec seu.

Vigència. La vigència d'aquestes condicions generals és la de la campanya estiu 2015 .

Resolució de conflictes. Qualsevol conflicte que pugui sorgir entre les parts com a motiu de la interpretació, compliment i execució del present contracte serà resolt pels òrgans jurisdiccionals competents segons la legislació aplicable.